



BÜRGERVERSAMMLUNG WIRD VERSCHOBEN

Anfangs dieser Woche musste leider festgestellt werden, dass rund 40% der Stimmbevölkerung noch keinen Stimmrechtsausweis für die bevorstehende Bürgerversammlung von nächstem Montag zugestellt erhalten haben.

Das Gemeindegesezt sieht vor, dass der Stimmrechtsausweis den Stimmberechtigten spätestens 8 Tage vor der Versammlung zugestellt wird. Als der Fehler bemerkt worden ist, konnte diese Frist nicht mehr eingehalten werden. Obwohl die Bürgerversammlung rechtzeitig angekündigt worden ist und die Stimmrechtsausweise mit wenig Verspätung doch noch hätten verteilt werden können, hat sich der Rat dazu entschlossen, die Bürgerversammlung von nächster Woche abzusagen und auf Anfang April zu verschieben. Dem Gemeinderat ist es ein Anliegen, dass sämtliche rechtlichen Vorgaben korrekt eingehalten werden.

Die Bürgerversammlung 2024 findet neu am folgenden Datum statt:

**Mittwoch, 3. April 2024, 19:30 Uhr,
im Mehrzwecksaal Muolen**

Es werden fristgerecht und dies schnellstmöglich neue Stimmrechtsausweise an alle Stimmbürgerinnen und Stimmbürger verschickt. Im Anschluss an die Bürgerversammlung wird ein Apéro offeriert und die Bevölkerung zum Austausch mit den Behörden eingeladen.

Der Gemeinderat bedauert dieses Vorkommnis ausserordentlich und entschuldigt sich für die

Unannehmlichkeiten. Das ein solches Szenario zukünftig vermieden werden kann (eine Schachtel mit Stimmrechtsausweisen wurde auf der Gemeindeverwaltung mit einer zeitgleich eingetroffenen Lieferung von Schachteln mit leeren Couverts eingelagert), hat der Rat bereits Sofortmassnahmen getroffen. Zukünftig werden die Stimmrechtsausweise direkt durch die Ab-raxas in St.Gallen verschickt, wo die Stimmrechtsausweise auch gedruckt werden.

Bei Fragen und/oder Unklarheiten steht Ihnen die Gemeindeverwaltung unter Tel. 058 228 68 68 oder via E-Mail an info@muolen.ch gerne zur Verfügung.

GEMEINDERAT

WECHSEL IN DER ASYLBETREUUNG



Seit dem Jahr 2015 war Annamarie Zeberli für die Betreuung der Asylsuchenden und Flüchtlinge der Gemeinde Muolen verantwortlich. Dabei unterstützte sie auch bei der beruflichen und sozialen Integration der Flüchtlinge und war

am Aufbau der Quartierschule sowie dem erarbeiteten Integrationskonzept massgeblich beteiligt. Nach rund neun Jahren gibt sie nun die Asylbetreuung in neue Hände. Die Aufgaben werden neu innerhalb der Gemeindeverwaltung organisiert.

Der Gemeinderat bedankt sich ganz herzlich bei Annamarie Zeberli für ihr grosses Engagement während der vergangenen Jahre und wünscht ihr auf ihrem weiteren beruflichen sowie privaten Weg alles Gute.

GEMEINDERAT

POLITISCHE GEMEINDE MUOLEN BÜRGERVERSAMMLUNG 2024

Einladung zur Bürgerversammlung
am **Mittwoch, 3. April 2024**, 19.30 Uhr,
im Mehrzwecksaal, Muolen

Traktandenliste:

1. Jahresrechnung 2023 und Antrag über die Verwendung des Ertragsüberschusses inklusive Bericht der Geschäftsprüfungskommission.
2. Budget 2024 und Antrag über den Steuerfuss inklusive Bericht der Geschäftsprüfungskommission.
3. Allgemeine Umfrage.

Fehlende Stimmrechtsausweise können beim Stimmbüro (Büro 2) bezogen werden. Diskussionsredner der Bürgerversammlung haben allfällige Anträge schriftlich einzureichen. Als Stimmkarte gilt die Ihnen per Post separat zugestellte Karte "Stimmrechtsausweis". Diese ist beim Eintritt in den Mehrzwecksaal vorzuweisen.

Der Geschäftsbericht wird aus Kosten- und Umweltschutzgründen nicht mehr per Post in alle Haushaltungen zugestellt. Er kann unter www.muolen.ch eingesehen oder bei der Gemeindeverwaltung, Tel. 058 228 68 68, oder per Mail an info@muolen.ch, unter Angabe der Zustelladresse in Papierform bestellt werden. Darin finden Sie die detaillierten Ausführungen zu den Traktanden der diesjährigen Bürgerversammlung.

GEMEINDERAT

AUS DEN VERHANDLUNGEN DES GEMEINDERATES

Weiterführung der Steuerveranlagungen durch das Steueramt der Stadt St.Gallen

Anfang des letzten Jahres hat sich der Gemeinderat aufgrund der damaligen Personalsituation dazu entschlossen, die Steuerveranlagungen an das Steueramt der Stadt St.Gallen auszulagern. Die unbefristet geschlossene Vereinbarung wurde dem fakultativen Referendum unterstellt, welches von der Bürgerschaft nicht ergriffen worden ist.

Nach rund einem Jahr hat der Gemeinderat nun ein sehr positives Fazit gezogen. Der Betrieb läuft einwandfrei und auch aus der Bevölkerung sind bisher nur durchwegs positive Rückmeldungen eingegangen. Auch für den Steuerbezug und das Steuerregister, welche weiterhin durch die Gemeindeverwaltung erledigt werden, bringt die Auslagerung verschiedene Vorteile mit sich. Bei der Stadt St.Gallen kann mitunter auf ein grosses Fachwissen zurückgegriffen werden.

Der Gemeinderat freut sich deshalb auf eine weitere gute Zusammenarbeit mit dem Steueramt der Stadt St.Gallen. Termine mit den Steuerkommissärinnen und Steuerkommissären des kantonalen Steueramtes sind auf Wunsch weiterhin in Muolen möglich.

Erteilung von Baubewilligungen

Im ordentlichen Verfahren

Koller Matthias, Mittelberg 210, 9313 Muolen | Abbruch Wohnhaus und Remise, Neubau Einfamilienwohnhaus | Grundstücke Nrn. 277 und 278, Mittelberg, Landwirtschaftszone

Bausache nach Art. 18a RPG und Art. 32a RPV

Höltzchi Markus und Sieber Regula, Grosswiesstr. 10, 9313 Muolen | Neubau PV-Anlage | Grundstück Nr. 810, Grosswies, Wohnzone W2a

GEMEINDERAT

GEMEINDEVERWALTUNG GESCHLOSSEN



Am **Karfreitag, 29. März 2024**, und am **Ostermontag, 1. April 2024**, bleibt die Gemeindeverwaltung geschlossen.

Bei einem Todesfall während dieser Feiertage können Sie sich direkt an das Bestattungsunternehmen Thalmann AG in Zihlschlacht, Tel. 071 422 44 82, wenden.

GEMEINDEVERWALTUNG

ANMELDEPROZESS FÜR E-VOTING

Die Stimmberechtigten der Gemeinde Muolen können ab der Abstimmung vom 9. Juni 2024 elektronisch abstimmen und wählen. Für die Nutzung des elektronischen Stimmkanals ist eine einmalige Anmeldung erforderlich.

Den Stimmberechtigten, die sich für E-Voting angemeldet haben, wird künftig bei jedem Urnengang das Stimmmaterial sowohl für die elektronische Stimmabgabe wie auch für die bisherigen Kanäle (brieflich und Urne) zugesendet. An- und Abmeldungen sind jederzeit möglich und werden berücksichtigt, wenn sie spätestens 8 Wochen vor dem Wahl- oder Abstimmungssonntag vorgenommen werden. Die Anzahl von Anmeldungen ist limitiert und die Anmeldemöglichkeit wird gesperrt, sobald 30% des Elektorats erreicht werden.

So funktioniert die Anmeldung

1. URL anmeldeverfahren.e-voting.sg.ch aufrufen
2. Daten eingeben und Anmeldung bestätigen
3. Schriftliche Bestätigung per Post erhalten

Voraussetzungen

Für die Anmeldung benötigen Sie Ihre AHV-Nummer.

Weitere Informationen zum E-Voting

e-voting.sg.ch und auf folgenden Flyer.



UNENTGELTLICHE RECHTSAUSKUNFT

Am **Donnerstag, 4. April 2024**, von 17.00 Uhr bis 18.30 Uhr, findet die unentgeltliche Rechtsberatung des Amtsnotariates St. Gallen in den Räumlichkeiten des Amtes für Handelsregister und Notariate, Davidstrasse 27, 9000 St.Gallen, statt (ohne Voranmeldung). Dabei werden vor allem Fragen aus dem ehelichen Güterrecht und dem Erbrecht, aber auch Fragen zu Beurkundungen, beantwortet.

AMTSNOTARIAT ST. GALLEN

Kanton St.Gallen und
St.Galler Gemeinden



**Abstimmen und Wählen
geht jetzt auch digital**

So melde ich mich an

E-Voting ist ein ergänzendes Angebot zu den bisherigen Stimmkanälen. Für die Nutzung des elektronischen Stimmkanals ist eine einmalige Anmeldung nötig, die nur wenige Klicks erfordert.



Hier den QR-Code einscannen und dann mit dem Anmeldeprozess starten.
anmeldeverfahren.e-voting.sg.ch

Anmeldefrist

An- und Abmeldungen sind jederzeit möglich und werden berücksichtigt, wenn sie spätestens 8 Wochen vor dem Wahl- oder Abstimmungssonntag vorgenommen werden.

Die Schritte kurz erklärt:



1 Scannen Sie den QR-Code und starten Sie die Anmeldung.



2 Geben Sie Ihre Daten ein und bestätigen Sie die Anmeldung.



3 Sie erhalten in Kürze eine schriftliche Bestätigung Ihrer Anmeldung per Post.

Bei Fragen können Sie sich gerne bei unserem Support melden:
[+41 58 229 10 10](tel:+41582291010) / support@sg.ch

Mehr Informationen zum Stimmkanal E-Voting finden Sie unter:
e-voting.sg.ch / evoting-info.ch

SCHLEPPSCHLAUCHOBLIGATORIUM

Seit dem 1. Januar 2024 gilt das sogenannte «Schleppschlauchobligatorium» nach dem Umweltschutzgesetz und dem Anhang 2, Ziff. 552, der Luftreinhalteverordnung. Diese Vorgaben sind Bundesrecht. Im Kanton St.Gallen sind die Politischen Gemeinden für den Vollzug verantwortlich.

Die Schleppschlauchpflicht besagt, dass Gülle und flüssige Vergärungsprodukte auf Flächen mit Hangneigungen bis 18 Prozent durch geeignete Verfahren möglichst emissionsarm auszubringen sind, wenn diese Flächen auf dem Betrieb insgesamt 3 oder mehr Hektaren betragen. Als geeignete Verfahren gelten die bandförmige Ausbringung mit Schleppschlauch- oder Schleppschuhverteiltern, das Schlitzdrillverfahren mit offenem oder geschlossenem Schlitz und die Ausbringung mit Breitverteiltern im Ackerbau, sofern die ausgebrachten flüssigen Hofdünger innerhalb von wenigen Stunden in den Boden eingearbeitet werden.

Der Gemeinderat Muolen kann auf schriftliches Gesuch hin im Einzelfall technisch oder betrieblich begründete Ausnahmen gewähren. Insgesamt wurden bis heute knapp 20 Ausnahmen bewilligt. Dies aus verschiedenen Gründen. So z.B. wegen anstehender Pensionierung, des Vorhandenseins von Obstgärten oder zu enger Platzverhältnisse. Die Ausnahmekriterien stammen aus dem von den Gemeinden, dem St.Galler Bauernverband und dem AFU gemeinsam ausgearbeiteten Katalog.

Welche Flächen mit dem Schleppschlauchverfahren gedüngt werden müssen, kann im Geportal unter www.geoportal.ch nachgesehen werden (Kanton St.Gallen wählen, Geportal starten, dann in der Kopfzeile im Suchfeld «Schleppschlauchobligatorium» eingeben, anklicken). Die bis jetzt gewährten Ausnahmen werden voraussichtlich im Juni 2024 in der Karte nachgetragen.

Die Politische Gemeinde ist auch für die Kontrolle der Einhaltung des Schleppschlauchobligatoriums zuständig. Der Gemeinderat hat diesen Auftrag – wie schon im Fall der Pufferstreifen – an den Kontrolldienst KUT AG, Flawil, vergeben. Dies gilt ab sofort.

Im Falle des Nichteinhaltens des Schleppschlauchobligatoriums drohen den fehlbaren Landwirten die Kürzung der Direktzahlungen und Strafanzeige.

Mit Fragen wenden Sie sich bitte an die Gemeinderatskanzlei, Adrian Hofmann, Tel. 058 228 68 68.

GEMEINDERAT

VERBRENNEN VON GRÜNGUT UND ANDEREN ABFÄLLEN



Regel 1: Grüngut darf im Freien nur verbrannt werden, wenn es trocken ist, so dass dabei wenig Rauch entsteht.

Regel 2: Andere Abfälle dürfen nicht verbrannt werden – weder im Freien noch im Cheminée, Holz- oder Kachelofen.

Abfälle: Als Abfall gelten all jene Sachen, die zwecks dauerhafter Entsorgung abgelagert oder eben verbrannt werden. Unerheblich ist, ob von den abgelagerten bzw. verbrannten Sachen tatsächlich eine Gefahr für die Umwelt ausgeht. Das Ablagern und Verbrennen von Abfällen ist generell verboten. Nebst den üblichen Siedlungsabfällen gelten insbesondere als Abfall:

- *behandeltes, bemaltes oder verleimtes Holz (Sperrholz, Möbel, Spanplatten etc.)*
- *Kunststoffabfälle (Folien, Gartenmöbel etc.)*
- *Pneus*

Grüngut: Als Grüngut gelten natürliche Wald-, Feld- und Gartenabfälle, die bei der Bewirtschaftung und Pflege von Wald, Garten und Grünanlagen anfallen (Schlagabraum im Wald, Schnittgut von Hecken, Reben, Stauden etc.).

Anwendung der Regel in der Praxis

Raucharme Verbrennung: Das für die Verbrennung vorgesehene Grüngut muss ausreichend trocken sein. Frisch geschlagenes Holz oder Schnittgut, Äste mit grünen Blättern/Nadeln oder regennasses Material darf nicht verfeuert werden. Zum Anzünden dürfen keine Hilfsmittel wie Altöl, Pneus oder behandeltes Altholz verwendet werden.

Faustregel: Für jede Verbrennung von natürlichen Wald-, Feld- und Gartenabfällen im Freien gilt die einfache Faustregel, dass ein Feuer nur dann wirklich unproblematisch ist, wenn Sie Ihre Wurst darauf braten und anschliessend lustvoll verspeisen würden.

Es wird generell empfohlen, Grüngut nicht im Freien zu verbrennen, sondern der Grünabfuhr mitzugeben oder zu Holzschnitzeln verarbeiten zu lassen. Das Grüngut kann z.B. gegen geringe Gebühr auch bei der Buschor Recycling AG, Sonnental 4, entsorgt werden. Mit Ästen und Totholz können aber auch Asthaufen für Kleintiere angelegt und so die Biodiversität gefördert werden.

AMT FÜR UMWELT UND ENERGIE

WINTERSPORTLAGER 2024 OZ GRÜNAU

Wie jedes Jahr fuhren alle 1. und 2. Oberstufenklassen in verschiedene Skigebiete der Schweiz ins Lager. Die ersten Realklassen und die S1c verbrachten die Woche im Hoch Ybrig, die S1a, S1b und S2a in Davos, die R2a und R2b in den Flumserbergen, die S2c in der Lenzerheide und die R2c und S2b in Obersaxen.

Im Vordergrund stand das Skifahren. Die motivierten Skileiterinnen und Skileiter gaben uns Tipps zur Verbesserung unserer Technik. Zum Beispiel lernten wir Kurzschwinger, Carven und einige trauten sich coole Sprünge und Tricks im Funpark zu.

Die Küchencrew kochte sehr lecker und wir hatten fast keine Zeit, unsere Handys zu vermissen. Es gab kleine Ämtligruppen. Die Ämtli waren auf- und abtischen, abwaschen, Skiraum und Korridor wischen, die WCs putzen und die Bäder in Ordnung bringen. Alle haben fleissig

mitgeholfen und es ging sehr schnell, bis alles erledigt war.

Am Abend gab es spannendes Programm. Wir in Obersaxen z.B. haben am Montagabend zum Ankommen einen Spieleabend gemacht, am Dienstagabend hatte die S2b einen Kinoabend und die R2c ging in den Rufalipark. Am Mittwochabend war es umgekehrt. Den Donnerstagabend verbrachten wir gemeinsam, sahen uns die Fotos der Woche an, gingen an die frische Luft und spielten Spiele.



Es war ein sportliches und abwechslungsreiches Lager. Aber vor allem ein Lager, welches wir bestimmt nicht so schnell vergessen werden.

Amanda Diez, S2b

Lagerflächen oder Gewerberäume zu vermieten:

Ab Juli 2024 oder nach Vereinbarung an der
Dorfstrasse 5, 9313 Muolen
(ehemals Dachdeckergeschäft Suppiger)

-Lager- oder Gewerberäume gedeckt

Total ca. **500 m²**

-Aussenlager, Parkplätze

Total ca. **120 m²**

Mietpreis: Verhandlungsbasis 1000 Fr./ Monat

Bei Fragen oder Interesse bitte melden

bei Ruedi Suppiger 079 663 46 88 oder

r.suppiger@bluewin.ch

WASSERKORPORATION MUOLEN BÜRGERVERSAMMLUNG VOM 10. APRIL 2024 IM VEREINSLOKAL

Einladung zur ordentlichen Bürgerver- sammlung der WKM

Mittwoch, 10. April 2024, 20.00 Uhr
im Vereinslokal Muolen

ACHTUNG:

Die Bürgerversammlung der Wasserkorporation findet im Vereinslokal statt und **nicht** wie auf dem Stimmrechtsausweis vermerkt im Mehrzwecksaal!

Traktandenliste:

1. Wahl der Stimmzähler
2. Vorlage der Jahresrechnung 2023 und Antrag inkl. Bericht der Geschäftsprüfungskommission
3. Vorlage des Budgets 2024 und Antrag inkl. Bericht der Geschäftsprüfungskommission
4. Gutachten und Antrag Leitungssanierung Sonnenstrasse Muolen
5. Wahl des Verwaltungsrates
6. Wahl der/s Verwaltungsratspräsident/in
7. Wahl der Geschäftsprüfungskommission
8. Allgemeine Umfrage

Schriftliche Eingaben und Anträge sind bis spätestens 29. März 2024 an die Präsidentin Jasmin Oosthuysen, Sonnentälweg 9, 9313 Muolen, zu richten. Fehlende Stimmausweise können bei der Stimmregisterführerin Tamara Frei, Grosswiesstrasse 4, 9313 Muolen, bezogen werden.

Die Unterlagen können auf unserer Homepage wie folgt heruntergeladen werden (werden nicht per Post versandt):

www.wk-muolen.ch Rubrik: News

Sollten Sie aus irgendwelchen Gründen keine Möglichkeit haben, die Unterlagen auf unserer Homepage zu beziehen, können Sie ein gedrucktes Exemplar zu den üblichen Öffnungszeiten bei der Gemeindeverwaltung Muolen abholen oder telefonisch unter 078 642 28 54 in Papierform bei uns bestellen.

Die persönliche Einladung und der Stimmausweis werden allen Stimmberechtigten bis spätestens acht Tage vor der Bürgerversammlung zugestellt.

Wir bitten Sie, ihr Stimmmaterial rechtzeitig auf die Vollständigkeit zu prüfen und freuen uns auf Ihre Teilnahme an der Bürgerversammlung.

WASSERKORPORATION MUOLEN

BÄUERINNENVEREINIGUNG MUOLEN

Wellnessabend im Heilbad St. Margrethen

Datum: **Dienstag, 2. April 2024**
Abfahrt: 19:00 Schule Muolen

Kommt doch mit und gönnt euch an diesem Abend ein wenig Erholung...

Gemeinsamer Ausflug der Frauengemeinschaft und der Bäuerinnenvereinigung

Dieses Jahr laden uns die Bäuerinnen aus Hägenswil zum gemeinsamen Ausflug ein.

Programm: Führung Gärtnerei in Tann, Mittagessen Gartencenter Meier in Dürnten (Selbstbedienungsrestaurant), freier Aufenthalt in Rapperswil

Datum: **Donnerstag, 20. April 2024**
Abfahrt: 8:00 Uhr Parkplatz MZS Muolen
Rückkehr: ca. 18:30 Uhr in Muolen
Kosten: ca. Fr. 65.-
(Fahrt und Führung Gärtnerei)

Anmeldung bis Freitag,
5. April 2024 an Regula Sager,
Tel. 071 411 70 01.

Wir freuen uns auf viele
reisefreudige Frauen!



Bild: Edith Jung

Streckenchef und Sicherheitsverantwortliche slowUp Bodensee Schweiz

Am beliebten Event für Gross und Klein wird am letzten Sonntag im August die mehr als 40 Kilometer lange Strecke für den motorisierten Verkehr gesperrt. Die Velofahrerinnen und Inline-Skater bewegen sich mit eigener Muskelkraft auf der erlebnisreichen, autofreien Route von Romanshorn über Amriswil nach Roggwil und via Horn und Arbon zurück nach Romanshorn.

Dich erwarten spannende Sicherheitsaufgaben in einem engagierten Team:

- Teilnahme an den Sitzungen des Lenkungsausschusses und der Jahresversammlung (6 – 8 Sitzungen pro Jahr)
- Vorbereitungen für den Anlass durch Kontaktaufnahme und Besprechungen mit Verkehrskadetten, Verkehrspolizei der Kapo, Tiefbauämter TG und SG und den lokalen Bauämtern. Letztere hauptsächlich wenn Streckenänderungen anstehen oder Baustellen an der Strecke geplant sind.
- Überarbeitung und Anpassung des Sicherheits- und Verkehrskonzepts. Ansprechpartner des slowUp für externe Stellen bezüglich Streckenführung und Sicherheit.
- Beantwortung von Anfragen aus der Bevölkerung bezüglich Strassensperrungen bzw. Zufahrtsmöglichkeiten zu bestimmten Orten. (5 – 10 Anfragen)
- Vorbereitung und Organisation der Teilnehmerzählung durch Rekrutierung und Instruktion der vier Helfer
- Am Anlass: Durchführung Antrittsrapport mit Einsatzpersonal für Sicherheit/Sanität. Kontrolle und Überwachung der Signalisationen an kritischen Stellen. Pikettdienst für alle möglichen Eventualitäten während des Anlasses, insbesondere verantwortlich für Überwachung der Wetterentwicklung im Zusammenhang mit möglichem Einsatz des Krisenstabs.
- Erstellung eines Schlussberichtes und Teilnahme an der Debriefing-Sitzung

Übernimm eine Schlüsselrolle für den slowUp Bodensee Schweiz und gestalte aktiv mit dem Lenkungsausschuss das Sicherheitsmanagement weiter. Wenn Du eine spannende Herausforderung suchst und dazu beitragen möchtest, die Sicherheit für diesen Grossanlass zu gewährleisten, freuen wir uns auf die Kontaktaufnahme.

Präsident slowUp Bodensee Schweiz
Rolf Müller, rolf.mueller@thurgau-bodensee.ch, 071 531 01 32

Grosse Heckenpflanzen-Bestellaktion 2024 im Rahmen des Vernetzungsprojekts Muolen

Hecken sind ein wichtiges Vernetzungselement in der Landschaft und in der Siedlung sowie für viele Tiere ein wertvoller Lebensraum. Das dichte Unterholz, ein reiches Angebot an Beeren und Sämereien sowie artenreiche Krautsäume bieten neben Lebensraum auch Schutz und Nahrung. Hecken sind für die Tierwelt besonders wertvoll, wenn sie aus einheimischen Strauch- und Baumarten bestehen und einen hohen Anteil an Dornensträuchern aufweisen. Artenreiche Hecken prägen zudem unser Landschaftsbild und sorgen jährlich mit ihrem bunten Farbenspiel für einen Augenschmaus.



Im Frühling zählt die Kornelkirsche zu den wichtigsten Bienennährgehölzen.



Die Sal-Weide ist bekannt für ihre flauschigen «Kätzchen».

Gemeinsam für eine attraktive Landschaft sorgen

Wir wollen die Hecken in Muolen nicht nur erhalten, sondern auch bestehende aufwerten oder neue Hecken pflanzen. Mit der Aufwertung oder Neupflanzung von Hecken im privaten Garten und in der Landwirtschaft können alle Bewohner/-innen ihren persönlichen Beitrag für eine wertvolle und vielfältige Landschaft leisten. Eine entsprechende Auswahl an einheimischen Heckenpflanzen ist unten aufgelistet. Pro Quadratmeter Hecke sind zwei Pflanzen sinnvoll.

Die bestellten Pflanzen werden im Herbst 2024 zentral an einem Sammelpunkt abholbereit sein. Das genaue Abgabedatum sowie weitere Informationen dazu werden frühzeitig bekannt gegeben.

Tragen Sie im untenstehenden Bestelltalon bitte die gewünschte Anzahl Heckenpflanzen sowie Ihren Namen und Ihre Adresse ein und schicken Sie den Bestelltalon **bis spätestens 16. August 2024** an: Natur- und Landschaftskommission Muolen, Dorfstrasse 9, 9313 Muolen oder per E-Mail an info@muolen.ch.

Bestelltalon für Heckenpflanzen

- Zur Auswahl stehen knapp 30 verschiedene Heckenpflanzen. Die Portraits zu den einzelnen Heckenpflanzen sind auf folgender Webseite abrufbar: www.suisseplan.ch/heckenpflanzen
- Die gelieferten Heckenpflanzen haben eine Höhe von 40 cm bis 100 cm und werden grundsätzlich wurzelnackt geliefert. Bei jeder Pflanze in der untenstehenden Liste ist die ungefähre Höhe der ausgewachsenen Pflanze angegeben.
- Die Heckenpflanzen werden zum Preis von ca. Fr. 5.- pro Stück abgegeben. Pro bestellende Person wird eine zusätzliche Kommissionspauschale von CHF 6.- verrechnet. Die Lieferkosten und Organisation werden vom VP Muolen übernommen.



Anzahl	Name
<input type="text"/>	Alpen-Johannisbeere (bis 2.5 m)
<input type="text"/>	Faulbaum (bis 5 m)
<input type="text"/>	Feld-Rose* (bis 1 m)
<input type="text"/>	Felsenbirne (bis 3 m)
<input type="text"/>	Gewöhnliche Berberitze* (3 m)
<input type="text"/>	Gewöhnlicher Schneeball (bis 4 m)
<input type="text"/>	Haselstrauch (bis 6 m)
<input type="text"/>	Hunds-Rose* (bis 4 m)
<input type="text"/>	Korb-Weide (bis 16 m)

Anzahl	Name
<input type="text"/>	Kornelkirsche (bis 6 m)
<input type="text"/>	Liguster (bis 5 m)
<input type="text"/>	Mandel-Weide (bis 5 m)
<input type="text"/>	Ohr-Weide (bis 2 m)
<input type="text"/>	Pfaffenhütchen (bis 5 m)
<input type="text"/>	Purgier-Kreuzdorn* (bis 3 m)
<input type="text"/>	Purpur-Weide (bis 6 m)
<input type="text"/>	Reif-Weide (bis 10 m)
<input type="text"/>	Rote Heckenkirsche (bis 2 m)

Anzahl	Name
<input type="text"/>	Sal-Weide (bis 9 m)
<input type="text"/>	Sanddorn* (bis 4 m)
<input type="text"/>	Schwarzdorn* (bis 3 m)
<input type="text"/>	Schwarzer Holunder (bis 7 m)
<input type="text"/>	Stachelbeere* (bis 1.5 m)
<input type="text"/>	Traubenkirsche (bis 10 m)
<input type="text"/>	Wolliger Schneeball (bis 5 m)

*Mit Dornen – wichtig für eine Hecke mit QII
gemäss landwirtschaftlicher Direktzahlungsverordnung

Dürfen bei Lieferengpässen ähnliche Heckenpflanzen geliefert werden?

Ja Nein

Name/Vorname: _____
 Adresse: _____
 Telefon: _____
 E-Mail: _____



DIE MITTE MUOLEN-HÄGGENSCHWIL NOMINATIONEN FÜR GEMEINDEWAHLEN

Die MITTE Muolen-Häggenschwil hat am Montag, 11. März 2024, die Mitglieder-versammlung 2024 im Restaurant Hirschen, Muolen, abgehalten. Nebst den üblichen Traktanden wie dem Jahresbericht der Parteileitung und der Rechnungsablage haben dieses Jahr jedoch die Nominierungen für die kommunalen Wahlen vom 22. September 2024 eindeutig am meisten interessiert.

Die Versammlung hat für die Gemeinde Muolen die folgenden Nominierungen beschlossen:

- **Florian Hafner**, Die MITTE, Gemeindepräsident (bisher)
- **Sabrina Egger**, Die MITTE, Gemeinderätin (bisher)
- **Marcel Meier**, Die MITTE, Gemeinderat (bisher)

Sarah Bürge, Die MITTE, tritt nicht wieder zur Wahl in die GPK an. An ihrer Stelle empfiehlt die Mitgliederversammlung **Christian Gubser** (neu), parteilos, Sonnental, zur Wahl in die GPK.

Weiter hat die Versammlung für die Gemeinde Häggenschwil die folgenden Nominierungen beschlossen:

- **Raffael Gemperle**, Die MITTE, Gemeindepräsident (bisher)
- **Pieder Flepp**, Die MITTE, Gemeinderat (bisher)

Die Gemeinde Muolen bildet zusammen mit den Gemeinden Wittenbach und Berg SG die Oberstufenschulgemeinde OZ Grünau, welche die OberstufenschülerInnen in Wittenbach beschult. Das OZ ist mit einem Parlament und einem Schulrat organisiert.

Die Mitgliederversammlung hat die folgenden Nominierungen für das Schulparlament des OZ beschlossen:

- **Lorenz Bingesser**, Die MITTE, Mitglied Schulparlament (bisher)

Helen Monaco tritt nicht wieder für das Schulparlament an. An ihrer Stelle nominierte die Mitgliederversammlung

- **Markus Bürge**, Die MITTE, Mitglied Schulparlament (neu)

Der Schulrat des OZ umfasst sieben Personen. Von der MITTE sind Erich Eberle, Wittenbach, und Marc Rüdin, Muolen, im Schulrat. Georges Gladig, Schulratspräsident, wird nicht wieder zur Wahl antreten. Die MITTE Muolen-Häggenschwil freut sich ausserordentlich, dass sie den Stimmbürgerinnen und Stimmbürgern des OZ

Marc Rüdin, Muolen, als Kandidaten für das Schulratspräsidium präsentieren kann. Die Mitgliederversammlung hat ihn nominiert. Marc Rüdin verfügt über acht Jahre Erfahrung im Schulrat, davon vier als Vizepräsident, und möchte nun die Gesamtverantwortung als Präsident übernehmen. Er kann mit hervorragenden beruflichen Qualifikationen und den nötigen persönlichen Voraussetzungen für dieses anspruchsvolle Amt aufwarten. Die MITTE ist überzeugt, dass mit Marc Rüdin ein hervorragender und fähiger Kandidat zur Wahl empfohlen werden kann. Marc Rüdin hat sich bereits in den Mitteilungsblättern vom Januar 2024 der Bevölkerung näher vorgestellt.

Weiter hat die Mitgliederversammlung **Erich Eberle**, Die MITTE, Wittenbach, zur Wiederwahl als Schulrat des OZ nominiert.

Auch parteiintern waren Wahlen angesagt. Der Vorstand war für die kommenden vier Jahre zu wählen. Die bisherigen Vorstandsmitglieder stellten sich allesamt wieder zur Wahl und wurden bestätigt. Es sind dies:

- **Adrian Hofmann**, Muolen, Ortsparteipräsident ad interim
- **Helen Monaco**, Muolen, Finanzen
- **Moni Germani**, Muolen, Aktuariat
- **Pieder Flepp**, Häggenschwil, Anlässe

Nach dem „Wahlmarathon“ informierte **Boris Tschirky**, Kantonsrat Die MITTE und Fraktionspräsident, die Versammlung über Aktualitäten im Kantonsrat und weitere politische Entwicklungen.

Die Versammlung endete mit einem sehr gemütlichen Ausklang bei Weisswein und den schmackhaften, hausgemachten Hirschen-Schinkengipfeli.

Der Vorstand bedankt sich bei allen, die sich für unsere Partei einsetzen, und hofft auf die Unterstützung der KandidatInnen durch die Bürgerschaft bei den Wahlen vom 22. September 2024. Vielen Dank bereits jetzt!



Die Mitte
Muolen-Häggenschwil

PRO SENECTUTE

Pétanque Schnupperkurs in Gossau – Mittwoch, 01.05., 14 – 16 Uhr

Ein Kennenlernkurs mit garantiert viel Spass und gemütlichem Beisammensein.
Anmeldeschluss: 09.04.

E-Bike Fahrtraining – Dienstag 14.05., 14 – 16 Uhr

Mit dem E-Bike Fahrtraining werden Sie sicher und fit auf Ihrem E-Bike.
Anmeldeschluss: 19.04.

Sicher Auto fahren – Montag, 27.05., 14.00 – 17.00 Uhr

Ein Weiterbildungskurs für Autofahrer zum Auffrischen Ihrer Kenntnisse (inkl. persönlicher Fahrstunde)
Anmeldeschluss: 03.05.

Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung

Information und Anmeldung:
Pro Senectute Gossau & St.Gallen Land
Tel. 071 388 20 50
E-Mail: gossau@sg.prosenectute.ch



KANTONSRATSWAHLEN

Herzliches Dankeschön!

Vielen Dank für das erfreuliche Wahlergebnis vom Sonntag, 3. März 2024 und das damit verbundene Vertrauen von Ihnen geschätzte Muoler! Ich freue mich sehr über mein Resultat.



Gerne werde ich mich am 22. September 2024 für eine weitere Amtsdauer im Gemeinderat zur Verfügung stellen und danke Ihnen schon heute für Ihre Unterstützung!

Sabrina Egger- Liechti

ÖFFENTLICHER VORTRAG „HIRNVERLETZUNG – ES KANN JEDEN TREFFEN“

In Zusammenarbeit mit der Organisation FRAGILE Ostschweiz laden wir alle interessierten Personen zum Vortrag „**Hirnverletzung – es kann jeden treffen**“ (ein Betroffener erzählt...) ein.

Referent: Ruedi Eberhard (ehemaliger Polizist)
Präsident FRAGILE Ostschweiz



Datum: **Mittwoch, 3. April 2024**
20.00 Uhr – ca. 22.00 Uhr

Wo: Vereinslokal Muolen, Dorfstr. 31

Wir freuen uns auf Sie!



SCHÜTZEN OBEREGG-MUOLEN

Die Muoler Schiesspflichtigen sind herzlich dazu eingeladen, das obligatorische Schiessen bei den Schützen Obereg-Muolen zu absolvieren.
Unsere Termine:

Ostermontag, 01.04.24, 09:30 – 11:30 Uhr
Pfungstmontag, 20.05.24, 09:30 – 11:30 Uhr
Letzte Gelegenheit, 30.08.24, 18:00 – 20:00 Uhr

Stand Blasenberg Muolen

Bitte mitbringen:

- **PISA-Blatt**
- **Schiess- oder Leistungsbüchlein**
- **Dienstbüchlein**
- **ID**

Wir freuen uns auf einen grossen Aufmarsch und wünschen allen «**guät Schuss**»

www.schützen-obereg-muolen.ch



ELTERNFORUM MUOLEN

Rückblick:

Mobiles Kinderstück vom
Konzert und Theater St.Gallen



Am Mittwochnachmittag, 13. März 2024, besuchten rund 55 Kinder und 20 Erwachsene das Theater „der Wolf kommt nicht“ im Vereinslokal. Die beiden Hauptdarsteller haben mit wenig Requisiten und einem einfachen Bühnenbild viele verschiedene und lustige Szenen vorgespielt.

Schön seid ihr alle gekommen!



Elternforum Muolen

EVANGELISCHE KIRCHE EGNACH

Palmsonntag, 24. März, 9.45 Uhr

Gottesdienst, Abendmahl 5. Klässler, Pfrn. Simone Dors und Diakon Mathias Hüberli
Fahrdienst: Magdalena Stacher 078 699 33 91

Karfreitag, 29. März, 9.45 Uhr

Gottesdienst mit Abendmahl, Pfr. Gerrit Saamer
Fahrdienst: Philipp Sidler 071 470 08 88 oder
079 441 30 94

Karsamstag, 30. März

9.45 Uhr Jugendgottesdienst, Eier färben im
Kirchgemeindehaus

21.00 Uhr Osternacht, Pfrn. Simone Dors, musikalische Begleitung Kirchenchor und Flötenensemble

Ostersonntag, 31. März, 9.45 Uhr

Gottesdienst mit Abendmahl, Pfrn. Simone Dors
musikalische Begleitung Kirchenchor
Fahrdienst: Paddy Meisser 078 613 09 13

Kontaktadresse für den Kindergottesdienst:
Frau Esther Siegenthaler, Tel. 071 411 32 53

EVANG. KIRCHE EGNACH

WWF

Der WWF suchte mit Hilfe der Bevölkerung die letzten verbleibenden Wiesel in der Ostschweiz. Die Suchaktion war ein voller Erfolg, über 900 Meldungen sind eingegangen.

Im letzten Jahr gingen über 900 Meldungen über Wieselsichtungen auf der Plattform wildenachbarn.ch ein. Auch die Bewohnerinnen und Bewohner von Muolen machten mit. 2-mal wurde ein Hermelin oder Mauswiesel auf dem Gemeindegebiet entdeckt.

Die Meldungen helfen besser zu verstehen, wo die kleinen Raubtiere noch beheimatet sind. Denn obschon es noch Hermelin und Mauswiesel zu finden gibt, nehmen ihre Bestände schweizweit ab.

Und das zum Leidwesen der Landwirtschaft - denn Wiesel sind die natürlichen Feinde von Wühlmäusen und halten diese in Schach.

Flächen für Fördermassnahmen gesucht

Gemeinsam mit Freiwilligen setzt der WWF jetzt Fördermassnahmen im Feld um. In der ganzen Ostschweiz suchen wir Landwirt:innen oder Privatpersonen, die am Siedlungsrand leben und etwas für unsere Wiesel tun möchten.

Mit Heckenpflanzungen, Trockenmauern sowie Stein- und Asthaufen schafft der WWF wertvollen Lebensraum für Mauswiesel und Hermelin. Haben Sie eine Fläche, auf der Massnahmen für die kleinen Raubtiere umgesetzt werden können? Dann melden Sie sich unverbindlich bei: Mila Yong, Tel. 071 221 72 30, E-Mail mila.yong@wwf.ch.

WWF





PFARREINACHRICHTEN APRIL 2024

Liebe Mitchristen

Das Frühjahr wird auch in Verbindung gebracht mit Neuanfang. Für meine Frau und mich beginnt ein neues Leben, ein neuer Wohnort, ein neuer Arbeitsort. Der Zauber des Neubeginns. Es ist mein letztes Vorwort in den Pfarreinachrichten Muolen, so hat sich ergeben, mir Gedanken zum Loslassen zu machen.

Durch meinen Stellenwechsel werden wir aus dem Pfarrhaus in Häggenschwil ausziehen. Vieles hat sich in den letzten 12 Jahren angesammelt. Da ist aufräumen angesagt. So muss ich mir überlegen, was mir wichtig ist. Von welchen Sachen, Gegenständen, Möbeln, Kleidern usw. möchte ich mich trennen. Was soll an den neuen Ort mit? Manchmal fällt es mir leichter etwas wegzugeben. Bei anderen Sachen ist es schwerer. Sie sind verbunden mit Erinnerungen an meine Lebensbiografie. Da ist ein Hemd, welches ich in einem teuren Laden in der Galeria Vittorio Emanuele in Mailand gekauft habe. Eigentlich ziehe ich es selten an, weil mir die Farbe nicht mehr gefällt. Trotzdem kommen mir dann die Erinnerungen auf, an die schönen vier Tage mit guten Freunden in der norditalienischen Metropole. Die lustige Fahrt nach Mailand, wir alle auf dem Dach des Doms, das feine Essen in dem vornehmen Restaurant....

Werfe ich jetzt all das weg mit dem Hemd? Ich habe das Hemd in die Altkleidersammlung gegeben. Ich denke, die Erinnerungen werden auch ohne dieses Hemd im Schrank in meinem Leben präsent bleiben.

Schlussendlich ist mir beim Räumen auch klar geworden, dass mein Leben endlich ist. Am Ende bleibt mir nur noch das Totenhemd. All die vielen Dinge, welche ich besitze, werden dann irrelevant. Der Tod ist der letzte und endgültige Schritt die irdischen Güter definitiv loszulassen.

ALEXANDER BURKART

GOTTESDIENSTORDNUNG

MONTAG, 1. APRIL 2024 OSTERMONTAG

10.45 Eucharistiefeier
Pater Leszek Suchodolski

DIENSTAG, 2. APRIL
KEINE Eucharistiefeier

DONNERSTAG, 4. APRIL
19.30 Gebet am Donnerstag

SONNTAG, 7. APRIL 2024 2. OSTERSONNTAG

10.45 Wortgottesfeier
Sonja Billian

Kollekte für Kinderhilfe Sternschnuppe

Anschliessend Kirchbürgerversammlung

DIENSTAG, 9. APRIL
09.00 Eucharistiefeier

SAMSTAG, 13. APRIL 2024 3. OSTERSONNTAG

18.30 Eucharistiefeier
Pater Leszek Suchodolski

Jahrzeitstiftungen für

- Johann Bingesser-Hug, Grosswies
- Josef Wehrle-Hofstetter, Dorfstrasse

Kollekte für Sozialdienst der Seelsorgeeinheit

DIENSTAG, 16. APRIL
09.00 Eucharistiefeier

DONNERSTAG, 18. APRIL
19.30 Gebet am Donnerstag

SONNTAG, 21. APRIL 2024
FEIER DER ERSTKOMMUNION

09.50 Einzug der Erstkommunionkinder mit
der Musikgesellschaft Muolen von der
Käserei zur Kirche

10.00 Erstkommunion-Gottesdienst
Pater Albert Schlauri und Katechetin
Silvia Inderbitzin

Kollekte für das Internat in Boukombé

DIENSTAG, 23. APRIL

09.00 Eucharistiefeier

MITTWOCH, 24. APRIL

07.15 Schüler-Dank-Messe Erstkommunion

SAMSTAG, 27. APRIL 2024
5. OSTERSONNTAG

18.30 Eucharistiefeier
Abschiedsgottesdienst Alex Burkart
Pater Albert Schlauri, Alex Burkart

Jahrzeitstiftung für
- Pfarrer Thomas Braendle

2. Gedächtnis für Elsbeth Eberle-Amrein

Kollekte für Angola

DIENSTAG, 30. APRIL

09.00 Eucharistiefeier

DONNERSTAG, 2. Mai

19.30 Gebet am Donnerstag

GEBET FÜR DEN FRIEDEN WELTWEIT

Jeden Freitag um 19.00 Uhr

ROSENKLANZGEBET

Jeden Samstag um 17.00 Uhr

**GOTTESDIENSTE IN DER SEELSORGE-
EINHEIT**

Mo, 01.04.2024 09.30 Eucharistiefeier
Kappelhof Pater L. Suchodolski

Mo, 01.04.2024 10.00 EF / Erstkommunion
Wittenbach Pater Albert Schlauri

Isa Kellenberger

Sa, 06.04.2024 17.00 Wortgottesfeier

Wittenbach Sonja Billian

So, 07.04.2024 09.00 Wortgottesfeier

Häggenchwil Sonja Billian

So, 07.04.2024 10.00 EF / Erstkommunion

Kronbühl Pater Albert Schlauri

Isa Kellenberger

Sa, 13.04.2024 17.00 EF / Taizé-GD

Wittenbach Pater Albert Schlauri

Chr. Leutenegger

So, 14.04.2024 10.00 EF / Erstkommunion

Häggenchwil Pater Albert Schlauri

Regula Loher

Sa, 20.04.2024 17.00 Eucharistiefeier

Kronbühl Pater L. Suchodolski

Sa, 20.04.2024 18.30 Eucharistiefeier

Häggenchwil Pater L. Suchodolski

Sa, 27.04.2024 17.00 Tiersegnungs-GD

Kronbühl Chr. Leutenegger

Team

So, 28.04.2024 09.00 EF / Abschied AB

Wittenbach Pater Albert Schlauri

Alex Burkart

So, 28.04.2024 10.45 EF / Abschied AB

Häggenchwil Pater Albert Schlauri

Alex Burkart

So, 28.04.2024 19.00 WG / Brot und Wein

Kronbühl Chr. Leutenegger

Sonja Billian

D. + St. Michel

**IMPRESSION VON DER ÖKUMENISCHEN
WELTGEBETSTAGFEIER AUS PALÄSTINA
VOM 1. MÄRZ 2024**



RÜCKSCHAU ELTERN-KIND-NACHMITTAG DER ERSTKOMMUNIONKINDER



Passend zum Motto „**Jesus bringt mein Leben zum Blühen**“, haben die Kinder mit ihren Eltern Blumen gestaltet. Diese werden an der Erstkommunion die Kirche schmücken und für die Erstkommunikanten danach zu Hause eine Erinnerung ans Fest sein.

BROT BACKEN



‘Brot’ heisst alles, was Menschen zum Leben brauchen.

Brot sind:

Mutter und Vater, Brüder und Schwestern, Freunde und Kollegen, Arbeit und Ruhe.

Wir selbst können Brot füreinander sein. Unsere Worte, unser Lachen, unsere Tat.



Begeisterte Kinder fertigten bunte Erstkommunikationskerzen an.

KATECHETIN SILVIA INDERBITZIN

RÜCKBLICK PATROZINIUM



Josef, der Patron der Pfarrei Muolen.

Josef: Einer, der sich aufmacht und das im doppelten Sinne:

Er macht auf, öffnet seine Ohren, öffnet sein Herz und nimmt die göttlichen Botschaften in seinen Träumen wahr und ernst.

Und: Er macht sich auf, er bricht auf, wenn es wichtig ist, macht sich auf den Weg in Nazareth, in Betlehem, in Ägypten, er geht Wege, die er sich nicht selber erträumt hat, sondern die Gott ihm weist.

Am 17. März 2024, durften wir das Fest des Heiligen Josefs, unseres Kirchenpatrons, mit einem zentralen Gottesdienst feiern. Während des Festgottesdienstes wurde Pater Leszek Suchodolski offiziell in sein Amt in der Seelsorgeeinheit alte Konstanzerstrasse installiert.

Unser Kirchenchor hat mit wunderbarem Gesang den Gottesdienst noch festlicher gestaltet. Herzlichen Dank, es war sehr schön!

Im Anschluss an den Gottesdienst traf man sich zum Apéro im Vereinslokal. Das war ein gemütlicher Ausklang der Feier des Heiligen Josefs.

Ein herzliches Dankeschön an alle Besucher aus der gesamten Seelsorgeeinheit.

ORIANA HELD, PFARREISEKRETÄRIN

EINSETZUNG VON PATER LESZEK

Pater Leszek Suchodolski ist in unserer Seelsorgeeinheit kein Unbekannter.

Im Jahr 2021 war er bei uns bereits einmal für kurze Zeit tätig, wechselte dann aber für die zweijährige Berufseinführung in die Pfarrei Wil, SG.

Vom Bistum St. Gallen wurden wir angefragt, ob Pater Leszek nochmals bei uns als Priester mitarbeiten kann, um weitere pastorale Erfahrungen zu sammeln und so die Kultur und Begebenheiten der katholischen Kirche Schweiz noch besser kennenzulernen. Diese Anstellung ist fürs Erste begrenzt auf ein Jahr. Angestellt wird Pater Leszek für die ganze Seelsorgeeinheit und er wird in allen drei Pfarreien wirken, mit der Pfarreibeauftragung für die Pfarrei Muolen wird er aber dort einen Schwerpunkt seiner Aufgaben haben.

Seine Aufgabe als Pfarreibeauftragter beginnt am 1. April.

Zur Person:



Leszek Suchodolski stammt aus Polen und gehört der Gemeinschaft der Salettiner an. Er ist also ein Mitbruder von Pater Albert Schlauri. Seit Oktober 2020 lebt er in der Gemeinschaft in Mörschwil. Zuvor war er seit 2006 in Deutschland, in den Bistümern Rottenburg-Stuttgart und Passau tätig.

Lieber Leszek, wir heissen dich herzlich willkommen in unserer Seelsorgeeinheit. Wir wünschen Dir ein gutes Ankommen und fruchtbares seelsorgerliches Wirken.

CHRISTIAN LEUTENEGGER

STALLSEGNUNG

Auch in diesem Jahr kommt Pater Albert Schlauri zur Vieh- und Stallsegnung zu Ihnen.

Die Segnung findet am **15. April 2024** statt.

Wer das wünscht, meldet sich bis spätestens Freitag, **12. April 2024** bei Josef Germann, Telefonnummer: 071 411 17 07. Besten Dank.

ERSTKOMMUNION 2024

Mit der Erstkommunion werden junge Christinnen und Christen tiefer in die Gemeinschaft mit Jesus Christus und der Kirche eingeführt. Bei diesem Fest empfangen die Kinder zum ersten Mal die Hostie (Eucharistie). Damit werden sie Teil der Tischgemeinschaft.

Die Erstkommunion ist eine Chance, in die Gemeinschaft der Kirche hineinzuwachsen. Eine Chance, religiöse Elemente in das Familienleben zu bringen und mit den Kindern einen Glaubensweg zu gehen.

Die Vorbereitung auf die Erstkommunion erfolgt in den Vorbereitungsstunden im Religionsunterricht, aber auch in der Familie. Das diesjährige Motto lautet

„Jesus bringt mein Leben zum Blühen“

Unsere Erstkommunionkinder:

- **Frei Ramon**
- **Keller Laurin**
- **Laager Magdalena**
- **Müller Maik**
- **Ritter Ilaria**
- **Rudolph Clio**
- **Sager Amanda**
- **Schefer Lennya**
- **Soller David**

Wir freuen uns, wenn viele Pfarreiangehörige am **Sonntag, 21. April 2024**, in der Kirche Muolen den Festgottesdienst zur Erstkommunion mitfeiern! Der Einzug der Erstkommunionkinder mit der Musikgesellschaft vom Mehrzwecksaal zur Kirche ist um **9.50 Uhr**.

Den Kindern mit ihren Eltern wünschen wir eine wunderschöne Erstkommunionfeier!

KATECHETIN SILVIA INDERBITZIN

MITTAGSTREFF AM 5. APRIL 2024

Neu findet jeden ersten Freitag des Monats um 11.30 Uhr ein Mittagstreff im Restaurant Hirschen statt. Es sind alle herzlich willkommen, sowohl Frauen als auch Männer, die Lust und Zeit haben, bei schöner Gesellschaft ein gutes Mittagessen zu geniessen.

Anmeldung erforderlich via Mail an:

b.aichele@altkon.ch oder 071 411 22 24
(spätestens bis Montag, 1. April 2024).

SR. BÄRBL AICHELE

FRAUENGEMEINSCHAFT

Donnerstag, 04.04.2024, 14.00 Uhr, Seniorentreff im Vereinslokal.

Freitag, 05.04.2024, 11.30 Uhr, Mittagstreff im Restaurant Hirschen (Anmeldung erforderlich).

Freitag, 05.04.2024, 19.30 Uhr, Nähplausch

Mittwoch, 17.04.2024, 15.00 Uhr, Chäfertreff im Vereinslokal.

Mittwoch, 17.04.2024, 20.00 Uhr, Spielabend im Vereinsraum des Mehrzwecksaals.

Donnerstag, 18.04.2024, Ausflug mit den Bäuerinnen und der Frauengemeinschaft Hägenschwil.

Donnerstag, 25.04.2024, 08.15 Uhr, Frauen z'Morgen in Muolen.

Donnerstag, 25.04.2024, Autorenlesung Kulturforum Amriswil, Peter Denlo mit Buch „Zungen Tod“.

FIRMWEG 2023 / 2024



Vom **15. April – 18. April 2024**, findet die freiwillige Firmreise nach Berlin statt.

WIBORADATAG, 2. MAI 2024



ANLIEGEN: Seit 2016 pilgern wir jedes Jahr am 2. Mai für eine Kirche mit* den Frauen. Es ist ein gemeinsamer Weg von Männern und Frauen für die Zukunft der Kirche.

WANN: Donnerstag, 2. Mai 2024

TREFFPUNKT: Andreas-Saal, Merkurstr. 3, 9200 Gossau.

DER WEG:

ab 09.15 Begrüssung im Andreas-Saal (5' Weg vom Bahnhof)*

09.45 Impuls in der Andreaskirche*

10.15 Pilgern zur Kirche Bruggen (ca. 2 Stunden)* Zwischenhalt

12.30 Mittagessen im Pfarreiheim Bruggen*

13.30 kreative Zeit* 14.30 Pilgern zur Kathedrale (ca. 1 Stunde)*

16.00 Gottesdienst im Chorraum, Kathedrale*

MITNEHMEN: Picknick, wetterfeste Kleidung, gutes Schuhwerk.

WEGSTRECKE: 12 km | Wanderzeit 3 Std. | Aufstieg 189 m | Abstieg 148 m.

KOSTEN: CHF 20.—

ANMELDUNG: bis 25. April 2024, fuechli@bluemail.ch hilft den Vorbereitenden. Spontan Entschlossene sind herzlich willkommen.

* Orte und Zeiten, wo es möglich ist, dazuzustossen oder sich zu verabschieden.

KIRCHE MIT* DEN FRAUEN

KOLLEKTENRAPPORT

17. Feb.	Fr.	105.20	Bosnien / Herzeg.
25. Feb.	Fr.	314.00	Ärzte o. Grenzen
01. März	Fr.	341.60	Frauen WGT
02. März	Fr.	29.30	Franziskanische Gassenarbeit
06. März	Fr.	615.30	Beerdigungsofper
10. März	Fr.	81.10	Steyler Missionare

Vergelt's Gott für alle Gaben!

KOLLEKTEN IM APRIL

KOLLEKTE FÜR DIE STIFTUNG KINDERHILFE STERNSCHNUPPE (7. APRIL)

Die Stiftung Sternschnuppe ist eine gemeinnützige und schweizweit tätige Non-Profit Organisation. Seit 1993 bringen sie Freude und Abwechslung in das Leben von Kindern und Jugendlichen, die mit einer Krankheit oder Behinderung leben. Für diese Kinder holen sie die Sterne vom Himmel. Die Organisation erfüllt den innigsten Herzenswunsch des Kindes und schenkt der ganzen Familie abwechslungsreiche Ausflüge und unbeschwerte Freizeitaktivitäten. Bei ihrer Arbeit werden sie von einem ehrenamtlichen Stiftungsrat, einem Beirat und zahlreichen Freiwilligen unterstützt. Die Angebote finanzieren sie ausschliesslich mit Spenden. Die anvertrauten Mittel verwenden sie zum grösstmöglichen Teil für ihren Stiftungszweck und setzen sie im Sinne der Spenderinnen und Spender ein.

KOLLEKTE FÜR DEN SOZIALDIENST DER SEELSORGEEINHEIT (13. APRIL)

Der Sozialdienst unserer Seelsorgeeinheit berät und begleitet Einzelpersonen und Familien bei sozialen Problemen, sowie bei rechtlichen und finanziellen Fragen. Für sozial Benachteiligte werden soziale Projekte in ökumenischer Zusammenarbeit angeboten, wo sie gezielt und alltagsnah Unterstützung erhalten. Beim K-Treff werden wöchentlich Lebensmittel an Bedürftige abgegeben.

KOLLEKTE FÜR DAS INTERNAT IN BOUKOMBÉ (ERSTKOMMUNION, 21. APRIL)

Das von Franziskanerinnen geleitete Internat in Boukombé, Benin (Westafrika), bietet rund 70 Kindern ein Zuhause. Aus unterschiedlichen Gründen können die Kinder nicht mehr bei ihren Eltern wohnen. Ihr Schicksal ist tragisch. Das

Projekt bietet randständigen Kindern in Westafrika eine gute Schulbildung. Das Kloster setzt sich für die Ärmsten in einer sehr armen Umgebung ein. Ihre Überzeugung ist es, dass Bildung vor Armut schützt. Die Kinder im Internat erlangen also eine gute Schulbildung, eine umfassende Betreuung, angemessene Ernährung und eine auf christlichen Werten basierende Erziehung.

Aufgrund privater Beziehungen und Kontakte zum Projekt können unvorhersehbare Kosten abgedeckt werden. Die Schwestern melden sich bei finanziellen Engpässen bei einer Privatperson in Muolen. Auf diese Weise gelangen alle Spenden direkt im Projekt, es sind keine Abzüge für eine Hilfsorganisation notwendig.

Momentan stehen Reparaturarbeiten im Internat an. Ein Vordach, das Schatten für die Nahrungszubereitung spendet, muss aufgrund der sehr heissen Temperaturen ersetzt werden. Die Schwestern bedanken sich herzlich für ihre Gaben.

KOLLEKTE FÜR ANGOLA (27. APRIL)

Die Kollekte ist für die Missionsarbeit der Salettiner Missionare in Angola bestimmt. Die Anwesenheit der Missionare bringt dem Volk Gottes Hoffnung und Freude. Für die Herausforderungen der Arbeit in einer mehr als 200 km² grossen Gegend, braucht es finanzielle Unterstützung, damit die Arbeit ermöglicht und weitergeführt werden kann.

UNSERE VERSTORBENEN

Frau **Elsbeth (Elisabeth) Eberle-Amrein**, wurde am 8. September 1944 in Schötz geboren. Ihre Mutter hatte keinen leichten Stand, weil ihr Vater, Josef Amrein starb, als Elsbeth gerade mal die 5. Klasse besuchte. Zum Glück unterstützte ihr Onkel, der Kaplan, die Familie Amrein finanziell. Auf Wunsch vom Kaplan verbrachte Elsbeth die 6. Klasse im Kinderheim in Menzingen. Die Sekundarschule besuchte sie in der Villa Rhäzia in Luzern. Das war eine private Mädchen-Tagesschule. In dieser Zeit wohnte sie beim Kaplan.

Nach der Sekundarschule arbeitete sie ein Jahr im Kinderheim bei den St. Anna Schwestern in Gruyère. Dort pflegte sie unter anderem auch Kinder, die an Tuberkulose erkrankt waren. Sie

war sehr froh, dass ihre beste Freundin Annemarie auch dabei war. Mit ihr pflegte sie bis zu ihrem Tode einen guten Kontakt.

Die Liebe zog Elsbeth 1968 in die Ostschweiz. Dort arbeitete sie ein Jahr als Verkäuferin im Reformhaus Meili in Amriswil. Bereits ein Jahr später, im Mai 1969, läuteten für Elsbeth und Hans die Hochzeitsglocken in der Kirche Muolen. Mit drei Mädchen und einem Buben war ihre Familie komplett.

Im November 2007 sind Elsbeth und Hans nach Kesswil in eine gemütliche Wohnung gezogen. Sie waren immer eine grosse Hilfe für Petra, die unterdessen mit ihrer Familie den Bauerhof in Muolen übernommen hat. Auch hatten sie immer Zeit für die Enkelkinder.

Eine traurige und schwere Zeit kam auf sie zu, als Hans am 26. Juni 2012 plötzlich verstarb. Später kam Franz in das Leben von Elsbeth. Gemeinsam haben sie viele Ausflüge mit dem Velo und zu Fuss unternommen.

Ende Oktober 2019 stand nach langen Abklärungen eine Knieoperation an. Nach erfolgreicher Operation trat Elsbeth ins Altersheim Egelmoos in Amriswil ein. Dort entwickelte sie mit Frau Giulietta Kern eine gute Freundschaft.

Ein Infekt Ende 2023 und schliesslich eine Grippe hat sie so sehr geschwächt, dass sie am 26. Februar 2024 friedlich eingeschlafen ist.

Der barmherzige Gott schenke ihr seinen Frieden.



Katholische Kirche im Lebensraum St.Gallen / Pfarrei St.Notker Hägenschwil



Sakristanin oder Sakristan

(Pensum 20 - 30 %)

In unserer Kirchgemeinde werden die Aufgaben des Sakristandienstes von zwei Personen wahrgenommen. Wir möchten unser Team per sofort oder nach Vereinbarung verstärken.

Wenn Sie gerne mit Menschen arbeiten und Gespür für Gottesdienste und Rituale haben, dann bewerben Sie sich jetzt!

Die vollständige Stellenausschreibung finden Sie auf der Homepage.
www.altkon.ch

Fragen gerne an Armin Koller
Leiter Finanzen
Telefon 079 320 37 64



INFO

Die nächsten Pfarreinachrichten für Mai erscheinen mit dem Mitteilungsblatt Nummer 9 am Freitag, 3. Mai 2024. Wir bitten Sie, Ihre Beiträge bis spätestens Montag, 22. April 2024, im Pfarramt abzugeben. Besten Dank!

PFARRAMT MUOLEN

Sekretariat Oriana Held: Tel. 071 411 22 24
pfarramt.muolen@altkon.ch

Alexander Burkart: Tel. 079 713 47 37
a.burkart@altkon.ch

Pater Albert Schlauri: Tel. 071 866 14 24
a.schlauri@altkon.ch

Katholischer Sozialdienst
Sven Keller: Tel. 071 298 30 70
s.keller@altkon.ch

Ortsmuseum Häggenschwil Tag der offenen Türe am 24. März 2024 / 10:00- 16:00 Uhr

Osterhasen aus Schokolade giessen für Gross und Klein
Saskia Schwizer freut sich dieses alte Handwerk zeigen zu dürfen.



Die ganze Ausstellung kann besichtigt werden

Die Museumskommission freut sich auf ihren Besuch in Lömmenschwil

Unterhaltung

Landjugend Ramswag



12. und 13. April 2024

MZH Häggenschwil

Theater

Liebi mit Blätschade

ein Lustspiel in drei Akten



schule für
musik
wittenbach berg muolen häggenschwil

Eltern-Kind-Musik (ElKiMu) – nach den Frühlingsferien 2024

Eltern-Kind-Musik für Kinder ab etwa 1 ½ Jahren bis zum Kindergartenalter in Begleitung einer erwachsenen Person. Kreissingspiele, Schlaflieder, Kniereit- und Fingerverse sowie Bewegungslieder werden gespielt und gesungen wie auch einfaches Spielmaterial oder der eigene Körper werden einbezogen.

Daten April: 24.
Mai: 01. / 08. / 15. / 22. / 29.

Dauer 6 Lektionen zu je 30 Minuten, jeweils am Mittwochmorgen
von 09.45 – 10.15 h / 10.30 – 11.00 h

Kosten CHF 80.00 für ein Kind und eine erwachsene Begleitperson; Kursunterlagen eingeschlossen

Anmeldung an info@schulefuemusik.ch (Formular auf unserer Homepage: www.schulefuemusik.ch)



Schule für Musik

Grünastrasse 2, 9300 Wittenbach, 071 292 10 50, www.schulefuemusik.ch



TERMINKALENDER

Fr., 22.03.	Vocaljazzaffair Lokremise St. Gallen 20.00 Uhr	Sa, 06.04.	Bäuerinnenvereinigung Muolen 1. Abend Grenzgebiete kennenlernen
Sa., 23.03.	Samariterverein Muolen Nothilfekurs Vereinslokal 08.00 – 16.00 Uhr	Mo, 08.04.	Seniorenwanderung 13.30 Uhr bei der Schule Muolen
Sa., 23.03.	TTC Muolen Meisterschaft Muolen 1 – St. Gallen 4 Turnhalle 15.00 Uhr	Di, 09.04.	Evangelische Kirchgemeinde Egnach Zmittag für alle Kirchgemeindehaus Neukirch 12.00 Uhr
Sa., 23.03.	Vocaljazzaffair Presswerk Arbon 20.00 Uhr	Mo, 15.04.	Seniorenwanderung 13.30 Uhr bei der Schule Muolen
Mo., 25.03.	Seniorenwanderung 13.30 Uhr bei der Schule Muolen	Mo, 15.04.	Katholische Kirche Stallsegnung
Mi., 27.03.	Bäuerinnenvereinigung Muolen Jassabend Mein's 19.30 Uhr	Mi, 17.04.	Frauengemeinschaft Muolen Chäfertreff Vereinslokal 15.00 – 17.00 Uhr
Mi., 27.03.	Feuerwehr Muolen Atemschutz + EEE 20.00 – 22.00 Uhr	Mi., 17.04.	Frauengemeinschaft Muolen Spieleabend Vereinsraum Mehrzwecksaal 19.30 – 23.00 Uhr
Mo., 01.04.	Schützen Obereggen Muolen Obli-Schiessen Schützenhaus Muolen 09.30 – 11.30 Uhr	Do, 18.04.	Bäuerinnenvereinigung / Frauen- gemeinschaft Muolen / Häggen- schwil Vereinsausflug
Di., 02.04.	Bäuerinnenvereinigung Muolen Wellnessabend Mineralheilbad St. Margrethen 19.00 Uhr	So, 21.04.	Katholische Kirche Erstkommunion Kirche St. Josef 09.50 Uhr
Mi., 03.04.	Bürgerversammlung Pol. Gde. Mehrzwecksaal Muolen 19.30 Uhr	Mo, 22.04.	Seniorenwanderung 13.30 Uhr bei der Schule Muolen
Mi., 03.04.	Samariterverein Muolen Vereinsübung Vereinslokal 20.00 – 22.00 Uhr		
Do, 04.04.	Frauengemeinschaft Muolen Seniorentreff Vereinslokal 14.00 – 17.30 Uhr		

Hofstobä Ladhueb

Ostergrill am Ostermontag

Feines vom Grill ab

11.00 Uhr bis 19.00 Uhr.

Auf einen Besuch freuen sich

Svenja und Bruno Gähler

Yvonne und Sepp Räss